

**TULAFONO TAU FAAOFI O TEUTEUGA ESESE**  
**(KOMITI FAATINO O FAALAPOTOPOTOGA**  
**A LE MALO) 2019**

**SAMOA**

**Faamatalaga e Faamalamalama ai**

**1.0    Sini ma mafuaaga:**

- 1.1    Ua taumafai le Tulafono Tau Faaofi e teuteu nisi tulafono o faavaeina ai faalapotopotoga tau fefaatauaiga ma faalapotopotoga tau faamanuiaga a le Malo.
  
- 1.2    O sini nei o le Tulafono Tau Faaofi:
  - (a)    ia faaitiitia le fuainumera o sui auai o sui auai o Komiti Faatino, ina ia lē itiiti ifo i lo le toatolu (3) ma ia lē sili atu i lo le toalima (5) sui auai;
  - (b)    ia faatagaina o Ofisa Sili o Pulega o Faalapotopotoga uma a le Malo e avea ma sui auai ona o le tofi i a latou Komiti Faatino;
  - (c)    ia faatagaina ona faaaogā le pule faitalia a le Kapaneta e tofia ai se Ofisa Sili o Pulega o se Matagaluega a le Malo po o se Faalapotopotoga a le Malo, e avea o se faatonu po o se sui auai ona o le tofi, i le Komiti Faatino o Faatonu o se Faalapotopotoga a le Malo.

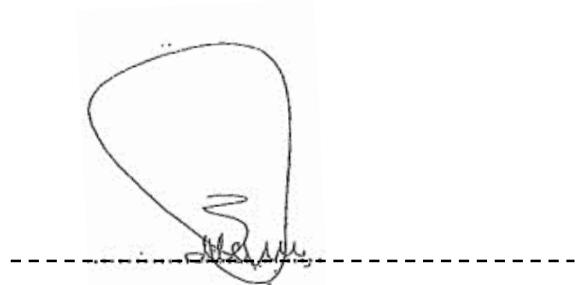
**Fuaiupu:**

**Fuaiupu 1:**   -   ua aiaia ai mo le igoa puupuu ma le amataga.

**Fuaiupu 2:**   -   ua aiaia ai e faapea, o Tulafono uma o lo o taua i le Laina 1, e ao ona teuteuina ina ia tusa ai ma mataupu o lo o taua i le Laina 2 o le fua faasolo ua aiaia.

**Fuaiupu 3:** - ua aiaia ai mo teuteuga faatupulaia e ao ona faia i le Tulafono o Faalapotopotoga a le Malo (Faatinoga o Galuega ma le mafai ona tali atu) 2001.

**Fuaiupu 4:** - ua aiaia ai mo mataupu tau soloaiga ma mataupu faasaoina.



(Hon LAUTAFI Fio Selafi Purcell)

**MINISITA O GALUEGA TAU ALAMANUIA**  
**MA ATINAE A LE MALO**

**TULAFONO TAU FAAOFI O TEUTEUGA ESESE  
(KOMITI FAATINO O FAALAPOTOPOTOGA  
A LE MALO) 2019**

**SAMOA**

**Faatulagaina o Aiaiga**

1. Igoa puupu ma le amataga
  2. Teuteuga i le Tofiaina ma le Faatulagaina o Komiti Faatino o Faalapotopotoga a le Malo
  3. Teuteuga faatupulaia
  4. Aiaiga tau soloaiga ma aiaiga faasaoina
- 

**2019, Nu.**

**O SE TULAFONO TAU FAAOFI UA TAU**

**O SE TULAFONO e aiaia ai mo teuteuga i Komiti Faatino o Faalapotopotoga  
a le Malo ma faamoemoega e fesootai i ai.**

**UA FAIA** e le Fono Aoao Faitulafono a Samoa i totonu o le Palemene ua potopoto e faapea:

**1. Igoa puupuu ma le amataga:**

E mafai ona taua lenei Tulafono o le Tulafono o Teuteuga Eseese (Komiti Faatino o Faalapotopotoga a le Malo) 2019 ma e amata faamamaluina i le aso e tuuina i ai le maliega a le O Le Ao o le Malo.

**2. Teuteuga i le Tofiaina ma le Faatulagaina o Komiti Faatino o Faalapotopotoga a le Malo:**

I le fua faasolo ua taua i lalo, o tulafono ua taua i totonu o le laina 1, ua teuteuina e pei ona faatulagaina atu i le laina 2:

Laina 1	Laina 2
Tulafono o Taui mo Faalavelave Tutupu Faafuasei 1989	<p>Ua teuteuina le fuaiupu 4 e ala i le suia o faafuaiupu (2) e oo i le (2F) e faapea:</p> <p>“(2) O le Komiti Faatino, ia lē itiiti ifo i lo le toatolu (3) ma ia lē sili atu i lo le toalima (5) faatonu e aofia ai, o i latou ia e tofia e le O Le Ao o le Malo i luga o le fautuaga a le Kapaneta e tusa ai ma tulafono ma faiga faavae a le Malo ua faamaonia, e faasino i le puleaina o faalapotopotoga a le Malo.”.</p>
Tulafono o le Pulega o Malae Vaalele 2012	<p>O le fuaiupu 10(1) ua suia e faapea:</p> <p>“(1) O le Komiti Faatino, ia lē itiiti ifo i lo le toatolu (3) ma ia lē sili atu i lo le toalima (5) faatonu e aofia ai, o i latou ia e tofia e le O Le Ao o le Malo i luga o le fautuaga a le Kapaneta e tusa ai ma tulafono ma faiga faavae a le Malo ua faamaonia, e faasino i le puleaina o faalapotopotoga a le Malo.”.</p>
Tulafono o le Faletupe o le Atinae o Samoa 2010	<p>Ua teuteuina le fuaiupu 9 e ala i le faaofiina o le faafuaiupu fou e faapea:</p> <p>“(1) O le Komiti Faatino o le Faalapotopotoga, ia lē itiiti ifo i lo le toatolu (3) ma ia lē sili atu i lo le toalima (5) faatonu e aofia ai, o i latou ia e tofia e le O Le Ao o le Malo i luga o le fautuaga a le Kapaneta e tusa ai ma</p>

	tulafono ma faiga faavae a le Malo ua faamaonia, e faasino i le puleaina o faalapotopotoga a le Malo.”.
Tulafono o le Faalapotopotoga o le Malosi Faa-Eletise 1980	Ua teuteuina le fuaiupu 5 e ala i le suia o faafuaiupu (1) ma le (1A) e faapea:  “(1) O le Komiti Faatino o le Faalapotopotoga, ia lē itiiti ifo i lo le toatolu (3) ma ia lē sili atu i lo le toalima (5) faatonu e aofia ai, o i latou ia e tofia e le O Le Ao o le Malo i luga o le fautuaga a le Kapaneta e tusa ai ma tulafono ma faiga faavae a le Malo ua faamaonia, e faasino i le puleaina o faalapotopotoga a le Malo.”.
Tulafono o Galuega Tinei Mu ma Faalavelave Tutupu Faafuasei 2007	O le fuaiupu 5(1), (1A) ma le (1B) ua suia e faapea:  “(1) O le Komiti Faatino, ia lē itiiti ifo i lo le toatolu (3) ma ia lē sili atu i lo le toalima (5) faatonu e aofia ai, o i latou ia e tofia e le O Le Ao o le Malo i luga o le fautuaga a le Kapaneta e tusa ai ma tulafono ma faiga faavae a le Malo ua faamaonia, e faasino i le puleaina o faalapotopotoga a le Malo.”.
Tulafono o le Faalapotopotoga o Mea Tau Fale 2010	O le fuaiupu 9(1) ua suia e faapea:  “(1) O le Komiti Faatino o le Faalapotopotoga, ia lē itiiti ifo i lo le toatolu (3) ma ia lē sili atu i lo le toalima (5) faatonu e aofia ai, o i latou ia e tofia e le O Le Ao o le Malo i luga o le fautuaga a le Kapaneta e tusa ai ma tulafono ma faiga faavae a le Malo ua faamaonia, e faasino i le puleaina o faalapotopotoga a le Malo.”.
Tulafono o Pulega o Felauaiga i le Laueelele 2007	O le fuaiupu 8(1) ua suia e faapea:  “(1) O le Komiti Faatino, ia lē itiiti ifo i lo le toatolu (3) ma ia lē sili atu i lo le toalima (5) faatonu e aofia ai, o i latou ia e tofia e le O Le Ao o le Malo i luga o le fautuaga a le Kapaneta e tusa ai ma tulafono ma faiga

	faavae a le Malo ua faamaonia, e faasino i le puleaina o faalapotopotoga a le Malo, vagana ai mo le Ofisa Sili o Pulega o ia lea o se faatonu <i>i le tulaga o lona tofi.</i> ".
Tulafono o Inisiua Tau Soifua 1976	Ua teuteuina le fuaiupu 3 e ala i le suia o faafuaiupu (2) ma le (2A) e faapea:  "(2) O le Komiti Faatino, ia lē itiiti ifo i lo le toatolu (3) ma ia lē sili atu i lo le toalima (5) faatonu e aofia ai, o i latou ia e tofia e le O Le Ao o le Malo i luga o le fautuaga a le Kapaneta e tusa ai ma tulafono ma faiga faavae a le Malo ua faamaonia, e faasino i le puleaina o faalapotopotoga a le Malo.".
Tulafono o le Faalapotopotoga Faavae Tau Fatugao a Samoa 2005	O le fuaiupu 7(2) ua suia e faapea:  "(2) O le Komiti Faatino, ia lē itiiti ifo i lo le toatolu (3) ma ia lē sili atu i lo le toalima (5) faatonu e aofia ai, o i latou ia e tofia e le O Le Ao o le Malo i luga o le fautuaga a le Kapaneta e tusa ai ma tulafono ma faiga faavae a le Malo ua faamaonia, e faasino i le puleaina o faalapotopotoga a le Malo.".
Tulafono o le Faaputugatupe mo le Lumanai Manuia o Tagata 1972	O le fuaiupu 4(1) ua suia e faapea:  "(1) O le a tatau ona i ai o se Komiti Faatino o le Faaputugatupe mo le Lumanai Manuia o Tagata, ia lē itiiti ifo i lo le toatolu (3) ma ia lē sili atu i lo le toalima (5) faatonu e aofia ai, o i latou ia e tofia e le O Le Ao o le Malo i luga o le fautuaga a le Kapaneta e tusa ai ma tulafono ma faiga faavae a le Malo ua faamaonia, e faasino i le puleaina o faalapotopotoga a le Malo.".
Tulafono o le Pulega o Taulaga 1998	(a) Ua teuteuina le fuaiupu 5 e ala i le suia o faafuaiupu (1) ma le (1A) e faapea:

	<p>“(1) O le Komiti Faatino o le Pulega, ia lē itiiti ifo i lo le toatolu (3) ma ia lē sili atu i lo le toalima (5) faatonu e aofia ai, o i latou ia e tofia e le O Le Ao o le Malo i luga o le fautuaga a le Kabeneta e tusa ai ma tulafono ma faiga faavae a le Malo ua faamaonia, e faasino i le puleaina o faalapotopotoga a le Malo.”;</p> <p>(b) O le fuaiupu 6(1) ua suia e faapea:</p> <p>“(1) E tatau i se sui auai o le Pulega ona umia le tofi mo se vaitaimi e tolu (3) tausaga.”.</p>
Tulafono o le Ofisa Tausi Mavaega a le Malo 1975	<p>O le fuaiupu 9(2) ua suia e faapea:</p> <p>“(2) O le Komiti Faatino, ia lē itiiti ifo i lo le toatolu (3) ma ia lē sili atu i lo le toalima (5) faatonu e aofia ai, o i latou ia e tofia e le O Le Ao o le Malo i luga o le fautuaga a le Kabeneta e tusa ai ma tulafono ma faiga faavae a le Malo ua faamaonia, e faasino i le puleaina o faalapotopotoga a le Malo.”.</p>
Tulafono o le Pulega o Tupe Faava o Malo a Samoa 2005	<p>O le fuaiupu 6(1) ua suia e faapea:</p> <p>“(1) O le Komiti Faatino, ia lē itiiti ifo i lo le toatolu (3) ma ia lē sili atu i lo le toalima (5) faatonu e aofia ai, o i latou ia e tofia e le O Le Ao o le Malo i luga o le fautuaga a le Kabeneta e tusa ai ma tulafono ma faiga faavae a le Malo ua faamaonia, e faasino i le puleaina o faalapotopotoga a le Malo.”.</p>
Tulafono o le Pulega o Faailoga ma Tusi Pasi Taualoa a Samoa 2010	<p>Ua teuteuina le fuaiupu 6 e ala i le suia o faafuaiupu (1), (2) ma le (3) e faapea:</p> <p>“(1) O le Komiti Faatino, ia lē itiiti ifo i lo le toatolu (3) ma ia lē sili atu i lo le toalima (5) faatonu e aofia ai, o i latou ia e tofia e le O Le Ao o le Malo i luga o le</p>

	fautuaga a le Kapaneta e tusa ai ma tulafono ma faiga faavae a le Malo ua faamaonia, e faasino i le puleaina o faalapotopotoga a le Malo.”.
Tulafono o le Faalapotopotoga o Suesuega Faasaienisa Samoa 2008	Ua teuteuina le fuaiupu 8, e ala i le suia o faafuaiupu (2) ma le (2A) e faapea:  “(2) O le Komiti Faatino, ia lē itiiti ifo i lo le toatolu (3) ma ia lē sili atu i lo le toalima (5) faatonu e aofia ai, o i latou ia e tofia e le O Le Ao o le Malo i luga o le fautuaga a le Kapaneta e tusa ai ma tulafono ma faiga faavae a le Malo ua faamaonia, e faasino i le puleaina o faalapotopotoga a le Malo.”.
Tulafono o le Pulega o Malae ma Fale Taalo a Samoa 2007	Ua teuteuina le fuaiupu 4 e ala i le suia o faafuaiupu (2), (2A) ma le (2B) i le:  “(1) O le Komiti Faatino, ia lē itiiti ifo i lo le toatolu (3) ma ia lē sili atu i lo le toalima (5) faatonu e aofia ai, o i latou ia e tofia e le O Le Ao o le Malo i luga o le fautuaga a le Kapaneta e tusa ai ma tulafono ma faiga faavae a le Malo ua faamaonia, e faasino i le puleaina o faalapotopotoga a le Malo.”.
Tulafono o le Faalapotopotoga o Esetete Tausi a Samoa 1977	O le fuaiupu 5(1) ua suia e faapea:  “(1) O le Komiti Faatino, ia lē itiiti ifo i lo le toatolu (3) ma ia lē sili atu i lo le toalima (5) faatonu e aofia ai, o i latou ia e tofia e le O Le Ao o le Malo i luga o le fautuaga a le Kapaneta e tusa ai ma tulafono ma faiga faavae a le Malo ua faamaonia, e faasino i le puleaina o faalapotopotoga a le Malo.”.
Tulafono o le Pulega o le Suavai a Samoa 2003	O le fuaiupu 4(1) ua suia e faapea:  “(1) O le Komiti Faatino o le Pulega, ia lē itiiti ifo i lo le toatolu (3) ma ia lē sili atu i lo le toalima (5) faatonu e

	aofia ai, o i latou ia e tofia e le O Le Ao o le Malo i luga o le fautuaga a le Kapaneta e tusa ai ma tulafono ma faiga faavae a le Malo ua faamaonia, e faasino i le puleaina o faalapotopotoga a le Malo.”.
Tulafono o Atinae mo Tagata Tafafao Maimoa 2012	<p>Ua teuteuina le fuaiupu 6 e ala i le suia o faafuaiupu (1) ma le (2) e faapea:</p> <p>“(1) O le Komiti Faatino o le Pulega, ia lē itiiti ifo i lo le toatolu (3) ma ia lē sili atu i lo le toalima (5) faatonu e aofia ai, o i latou ia e tofia e le O Le Ao o le Malo i luga o le fautuaga a le Kapaneta e tusa ai ma tulafono ma faiga faavae a le Malo ua faamaonia, e faasino i le puleaina o faalapotopotoga a le Malo.”.</p>

### 3. Teuteuga faatupulaia:

Ua teuteuina le Tulafono o Faalapotopotoga a le Malo (Faatinoga o Galuega ma le mafai ona tali atu) 2001, e ala i le faaofiina, i le tuanai ai o le fuaiupu 15, o le fuaiupu fou e faapea:

#### “15A. E mafai e le Komiti Faatino ona tapa le auai:

E mafai e se Komiti Faatino o se faalapotopotoga tau fefaatauaiga po o se faalapotopotoga tau faamanuiaga a le Malo, ona tapa le auai o se Ofisa Sili o Pulega po o se Pule Sili o se ofisa o le Malo mo le faatalanoaina o so o se mataupu ua i luma o le Komiti Faatino.”.

### 4. Aiaiga tau soloaiga ma aiaiga faasaoina:

- (1) O se tagata ua tofia e avea ma sui auai o se Komiti Faatino mo se faalapotopotoga a le Malo ua aofia ai i totonu o lenei Tulafono, i le amata faamamaluina o lenei Tulafono, ua avea lava ma sui auai mo lena Komiti Faatino, seia oo ina ua muta lona vaitaimi i le tofi, po o seia oo ina ua suia o ia i le tofi.
- (2) O se tagata ua tofia e avea o se sui auai o se Komiti Faatino mo se faalapotopotoga a le Malo ua aofia ai i totonu o lenei Tulafono, i le amata faamamaluina o lenei Tulafono, ua agavaa lava i so o se

faamanuiaga na folafolaina ia te ia i le amataga o le vaitaimi i le tofi o le sui auai, ina ua muta le vaitaimi o lona tofiga.

- (3) O le aso e amata faamamaluina ai lenei Tulafono e aloaia ai so o se faaiuga e faia e se Komiti Faatino.
-